

纽约州

威彻斯特郡卫生局 (DEPARTMENT OF HEALTH)

关于：2019 新型冠状病毒 (COVID-19)

**现任局长针对
COVID-19 实验室确诊感染者隔离的命令**

根据《公共卫生法》(Public Health Law) 第 2100 条和《威彻斯特郡卫生法》(Westchester County Sanitary Code) 第 873.401 条

鉴于世界卫生组织 (World Health Organization) 已于 2020 年 1 月 30 日将 COVID-19 疫情界定为“国际关注的公共卫生紧急事件”，并提出任何国家或地区均有可能出现更多病例；以及

鉴于卫生与公众服务部部长 Alex M. Azar II 于 2020 年 1 月 31 日宣布全国进入公共卫生紧急状态，以协助美国医疗保健行业应对 COVID-19 疫情；以及

鉴于纽约州州长 Andrew Cuomo 因 COVID-19 疫情在纽约州的蔓延而于 2020 年 3 月 7 日发布第 202 号行政命令，宣布纽约州进入紧急状态；以及

鉴于美国总统 Donald Trump 因 COVID-19 在美国的传播而于 2020 年 3 月 13 日宣布全国进入紧急状态；以及

鉴于《公共卫生法》第 2100 条强制规定所有地方卫生部门官员（例如卫生局局长和公共卫生主任，具体视情况而定）应当对感染或暴露于州卫生法规指定传染病的所有人和物采取适当且谨慎的医学检测和控制，以免此类疾病的引入；以及

鉴于纽约州卫生局已发布《2019 新型冠状病毒 (COVID-19) 临时防控指南：适用于所有地方卫生部门 (Local Health Departments, LHD) 的预防性居家隔离、强制居家隔离和强制性医学隔离措施》（“NYSDOH 指南”）；以及

鉴于《NYSDOH 指南》要求对 COVID-19 检测结果呈阳性的所有人士实施隔离；
以及

鉴于本人于 2020 年 3 月 23 日签发“现任局长针对 COVID-19 实验室确诊感染者隔离的命令”；以及

鉴于纽约州卫生局于 2020 年 3 月 28 日发布“健康建议：COVID-19 居家隔离解除”（“解除标准”）；以及

鉴于威彻斯特郡截至 2020 年 3 月 28 日已有超过 7,000 名 COVID-19 实验室确诊感染者；以及

鉴于预计感染人数将持续增加；以及

鉴于检测结果呈阳性的人数众多以及保障公众健康的需求迫切；

因此，身为威彻斯特郡卫生局局长，根据《纽约州公共卫生法》第 2100 条和 NYCRR 法案第 10 条第 2.25(f) 款以及《威彻斯特郡卫生法》第 873.401 条赋予本人之权力，本人现特此：

命令 COVID-19 实验室检测结果呈阳性的所有人士均须在个人住所接受隔离，直至符合纽约州卫生局规定的隔离解除标准；

另外，本人特此命令，所有被隔离人士必须遵守本命令所附之《隔离规范》(Isolation Protocol)；

另外，本人特此命令，凡是于威彻斯特郡内运营的所有医生、医院或其他医疗服务提供者或机构，在向任何人士发放 COVID-19 阳性检测结果时，均应向其提供此现行命令副本或向其告知此此现行命令，并指示其造访威彻斯特郡卫生局网站以获取副本。请保留足以证明已遵循本条款的证明文件，并应要求提交给威彻斯特郡卫生局；

另外，本人特此命令，凡是于威彻斯特郡内运营的所有医生、医院或其他医疗提供者或机构，均应将此现行命令副本张贴于营业场所显眼位置，以供寻求治疗或检测的人士查看；

另外，本人特此通告，如违反本命令，可能会根据《公共卫生法》第 12-b 条规定而受到刑事诉讼；

另外，本人特此通告，所有受本现行命令管辖的人士均有权向具有管辖权的法院提出针对本命令的异议，并聘请律师代理或申请获得律师指派，如果相关人士符合指派律师的条件，则将向其指派律师。如有必要，卫生局将要求允许被隔离人员以电话或视频会议方式参与所有此类诉讼；

另外，本人特此命令，撤销本人于 2020 年 3 月 23 日发布的现行命令；

另外，本人特此命令，根据本命令所述规定，所有受 2020 年 3 月 23 日现行命令管辖的人士均应受本现行命令的管辖；

另外，本人特此命令，本现行命令将继续长期有效，直至本人以书面形式撤销为止。

日期： WHITE PLAINS, NEW YORK
2020 年 3 月 __ 日

SHERLITA AMLER 医生，医学博士，局长
威彻斯特郡卫生局